

Proponente: 72.A
Proposta: 2025/1137

del 07/08/2025



**COMUNE DI
REGGIO NELL'EMILIA**

R.U.D. 946

del 07/08/2025

OFFICINA EDUCATIVA

Dirigente: BEVILACQUA Dr. Alberto

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE

OGGETTO: APPROVAZIONE AVVISO PUBBLICO PER LA SELEZIONE DEL SOGGETTO A CUI AFFIDAMENTO IL SERVIZIO DI MEDIAZIONE LINGUISTICA CULTURALE IN AMBITO SCOLASTICO ED EXTRASCOLASTICO AFFERENTE AL SERVIZIO OFFICINA EDUCATIVA DEL COMUNE DI REGGIO EMILIA – PERIODO 01/09/2025 – 30/06/2026 - IMPEGNO DELLA RELATIVA SPESA

OGGETTO: APPROVAZIONE AVVISO PUBBLICO PER LA SELEZIONE DEL SOGGETTO A CUI AFFIDAMENTO IL SERVIZIO DI MEDIAZIONE LINGUISTICA CULTURALE IN AMBITO SCOLASTICO ED EXTRASCOLASTICO AFFERENTE AL SERVIZIO OFFICINA EDUCATIVA DEL COMUNE DI REGGIO EMILIA – PERIODO 01/09/2025 – 30/06/2026 - IMPEGNO DELLA RELATIVA SPESA

**IL DIRIGENTE DEL SERVIZIO
OFFICINA EDUCATIVA**

Premesso che:

- con deliberazione di Consiglio Comunale n. 13 del 21.01.2025, esecutiva ai sensi di legge, è stata approvata la nota di aggiornamento al D.U.P. (Documento Unico di Programmazione) 2025-2029;
- con deliberazione Consiglio Comunale n. 14 del 21.01.2025, anch'essa legalmente esecutiva, sono stati approvati il Bilancio di Previsione 2025 – 2027 ed i relativi allegati;
- con deliberazione di Giunta Comunale n. 12 del 30.01.2025, esecutiva ai sensi di legge, è stato approvato il Piano Esecutivo di Gestione 2025-2027 – Assegnazione risorse finanziarie per Macro obiettivi, ai sensi dell'art. 169 commi 1 e 2.;
- con provvedimento PG. n. 28634 del 31.01.2025, il Sindaco ha incaricato il Dott. Alberto Bevilacqua, della responsabilità di direzione ad interim del Servizio Officina Educativa a far data dal 1° Febbraio 2025 e sino alla copertura della posizione, salvo revoca anticipata ai sensi dell'art. 13 – Sezione A del vigente Regolamento sull'Ordinamento Generale degli Uffici e dei Servizi e comunque non oltre il termine di mandato del Sindaco stesso;

Considerato che:

- al Comune di Reggio Emilia compete la sorveglianza sull'assolvimento dell'obbligo scolastico per gli alunni in età di scuola primaria e secondaria di 1° grado;
- affinché tale funzione sia svolta nel modo più efficace, in stretta collaborazione con gli Istituti Comprensivi cittadini preposti alla raccolta delle iscrizioni, all'inserimento più opportuno nelle classi e alla preparazione didattica degli alunni stessi, ed in particolare per gli alunni da poco arrivati in Italia, questo Ente ritiene utile avvalersi dell'opera di mediatori culturali che possano agevolare le relazioni scuola-famiglia, favorendo l'inserimento a scuola dei ragazzi non italofoni e le più basilari relazioni tra personale scolastico ed educativo e genitori.
- Il servizio oggetto del presente atto è riconducibile alla normativa specifica in materia di istruzione e interventi socio-educativi, con particolare riferimento:
 - al D.Lgs. 112/1998, recante conferimento di funzioni e compiti amministrativi dallo Stato alle Regioni e agli Enti Locali in materia di istruzione;
 - al Testo Unico dell'Istruzione (D.Lgs. 297/1994);
 - alla L.R. 26/2001 (Norme per il diritto allo studio e per la promozione del sistema integrato di educazione e di istruzione);
 - alla L.R. 14/2008 e ss.mm.ii. (Interventi a favore delle giovani generazioni).Tali riferimenti normativi qualificano il servizio di mediazione culturale e linguistica come intervento necessario e funzionale a garantire l'effettivo accesso all'istruzione, la

frequenza scolastica e l'integrazione socio-relazionale degli alunni non italofoni, nell'ambito della scuola dell'obbligo.

- Il servizio si configura pertanto come prestazione dovuta, finalizzata a rimuovere gli ostacoli linguistici e culturali che possono compromettere il diritto allo studio e la piena partecipazione scolastica degli alunni stranieri, nel rispetto dei principi costituzionali di eguaglianza, inclusione e pari opportunità.
- il servizio di mediazione linguistico culturale è inoltre un servizio finalizzato a prevenire la dispersione scolastica e a promuovere l'integrazione e la socializzazione di bambini e ragazzi e la costruzione di relazioni interpersonali significative, con l'obiettivo di accompagnarli durante il loro percorso di scolarizzazione;
- il percorso viene costruito in una logica di forte integrazione e valorizzazione delle risorse esistenti, con l'attivazione di ogni possibile collaborazione tra istituzioni scolastiche ed operatori, creando una stretta sinergia con le famiglie coinvolte nel processo, al fine di eliminare le barriere linguistiche e culturali spesso causa di emarginazione sociale; innovazione dei soggetti che si assumono la responsabilità educativa ("comunità educante") e prevenendo precocemente varie forme di disagio: dispersione e abbandono scolastico, bullismo e altri fenomeni di disagio giovanile;
- il servizio di mediazione linguistico culturale garantisce la realizzazione di interventi finalizzati a supportare le azioni di inclusione scolastica e a favorire la continuità didattica degli studenti, attraverso modalità operative adeguate a fronteggiare ogni situazione di disagio che possa ostacolare l'accesso alle opportunità educative e formative degli alunni.

Dato atto che:

- l'affidamento ha per oggetto la gestione del servizio di mediazione linguistico-culturale in ambito scolastico presso le scuole degli Istituti Comprensivi Statali del territorio comunale e nei servizi scolastici organizzati dal Comune ed in ambito extra-scolastico presso i servizi educativi territoriali, rivolti alla popolazione 6-20 anni, afferenti ad Officina Educativa;
- l'affidamento in essere, affidato con Determina Dirigenziale R.U.D. n. 935 del 12/08/2024, della gestione del servizio di mediazione linguistica culturale in oggetto si è concluso il 30/06/2025;
- per l'Ente trattasi di un servizio dovuto ai cittadini finalizzato alla prevenzione della dispersione scolastica, e pertanto la spesa corrispondente risulta essere non frazionabile in dodicesimi e non differibile, in quanto funzionale all'adempimento degli obblighi previsti dalla normativa di riferimento sopra richiamata;

Rilevato pertanto che:

- ✓ si intende procedere all'individuazione del soggetto cui affidare, ai sensi dell'art. 50 comma 1 lett. b) D. Lgs. 36/2023 **"il servizio di mediazione linguistico culturale in ambito scolastico ed extrascolastico afferente al Servizio Officina Educativa del Comune di Reggio Emilia - periodo 01/09/2025 – 30/06/2026"**, tramite procedura di avviso pubblico, che si allega al presente atto quale parte integrante (Allegato A);
- ✓ la procedura verrà aggiudicata secondo il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa ai sensi dell'art. 108 del D.Lgs. 36/2023 e s.m.e.i., per quanto applicabile. Sono inoltre applicabili le vigenti disposizioni del "Regolamento comunale per la disciplina dei contratti – Parte prima – Appalti di servizi, forniture, lavori e concessioni del Comune di Reggio Emilia";
- ✓ alla presente procedura possono partecipare i soggetti in possesso dei requisiti di cui agli artt. 94-95 e 100 co. 1 lett. a) e co. 3 del D.Lgs 36/2023 da dichiararsi in conformità alle disposizioni di cui al D.P.R. 28/12/2000, n. 445;
- ✓ I soggetti proponenti devono inoltre essere iscritti entro la data di scadenza dell'avviso, al Mercato elettronico della pubblica amministrazione CONSIP – Acquistinrete.it iscritti alla Bando/Categoria merceologica "SERVIZI/Servizi Sociali Vari";

- ✓ l'importo onnicomprensivo stimato per l'affidamento del servizio in oggetto posto a base d'asta è di complessivi **€ 20.000,00 (Iva esclusa)**. Saranno ammesse soltanto offerte in ribasso.

Dato atto che:

- l'avviso pubblico Allegato A contiene: il progetto cui fare riferimento per la proposta di cui in oggetto, i criteri di valutazione della stessa, oltre che le condizioni e le modalità di partecipazione che qui si intendono integralmente approvati, così come il modello di domanda di partecipazione e dichiarazione sostitutiva di certificazione e di atto notorio (Allegato 1) e il modello dell'offerta economica (Allegato 2);
- **la proposta che avrà ottenuto il punteggio maggiore nella suddetta valutazione sarà oggetto di invito tramite trattativa diretta, ai sensi dell'art. 1 comma 130 della L. 30/12/2018, n. 145, sul mercato elettronico della Pubblica Amministrazione Consip-Acquistinrete.it;**
- il CIG (Codice Identificativo di Gara), verrà assunto successivamente all'individuazione dell'operatore economico e richiamato nell'apposito successivo atto di affidamento del servizio;

Tutto ciò premesso e considerato, si ritiene opportuno approvare l'avviso pubblico per la selezione del soggetto a cui affidare, ai sensi dell'art. 50 comma 1 lett. b D. Lgs. 36/2023, **“il servizio di mediazione linguistico culturale in ambito scolastico ed extrascolastico afferente al Servizio Ufficio Educativa del Comune di Reggio Emilia - periodo 01/09/2025 – 30/06/2026”**

Di dare atto che l'avviso ed i relativi allegati saranno pubblicati all'Albo pretorio on line del Comune di Reggio Emilia, sul sito istituzionale del Comune di Reggio Emilia e sul profilo informatico del committente: www.comune.re.it/gare, per un minimo di 15 giorni naturali e consecutivi, escluso il giorno di pubblicazione;

Di dare atto che ai sensi dell'art. 15 del D. Lgs. n. 36/2023 il responsabile del procedimento (RUP) è individuato nella persona del Dirigente ad interim del Servizio Ufficio Educativa Dott. Alberto Bevilacqua.

Atteso che sul presente provvedimento si esprime, con la sottoscrizione dello stesso, parere favorevole in ordine alla regolarità e correttezza dell'azione amministrativa, come prescritto dall'art. 147 bis del Decreto Legislativo n. 267 del 18.08.2000;

Visti:

- il vigente Statuto Comunale;
- il D.Lgs. n. 267/2000 ed in particolare l'art. 107;
- il D.Lgs. n. 36/2023;
- il vigente Regolamento comunale per la disciplina dei contratti;
- l'art. 14 del vigente Regolamento Comunale sull'Ordinamento generale degli Uffici e dei Servizi del Comune;

DETERMINA

1. di approvare l'avviso pubblico per la selezione del soggetto a cui affidare, ai sensi dell'art. 50 comma 1 lett. b D. Lgs. 36/2023, **“SERVIZIO DI MEDIAZIONE**

**LINGUISTICA CULTURALE IN AMBITO SCOLASTICO ED EXTRASCOLASTICO
AFFERENTE AL SERVIZIO OFFICINA EDUCATIVA DEL COMUNE DI REGGIO
EMILIA – PERIODO 01/09/2025 – 30/06/2026 ”** come dettagliato nel testo allegato A
e relativi allegati 1 e 2 parti integranti del presente atto, approvandone
contestualmente contenuti, criteri, patti e condizioni in essi indicati;

2. di dare atto che la proposta che avrà ottenuto il punteggio più elevato nella suddetta valutazione sarà oggetto di invito tramite trattativa diretta sul Mercato Elettronico della Pubblica Amministrazione (MEPA – Acquistinrete.it), ai sensi dell'art. 50, comma 1, lettera a), del D.Lgs. 36/2023
3. di dare atto che l'avviso ed i relativi allegati saranno pubblicati all'Albo pretorio on line del Comune di Reggio Emilia, sul sito istituzionale del Comune di Reggio Emilia e sul profilo informatico del committente: www.comune.re.it/gare, per un minimo di 15 giorni naturali e consecutivi, escluso il giorno di pubblicazione;
4. di prevedere per il servizio in oggetto un importo a base di gara **€ 20.000,00 (iva esclusa)**;
5. di stimare il valore complessivo massimo del contratto ai sensi dell'art. 14 del Codice, comprensivo dell'eventuale rinnovo, e dell'eventuale aumento fino ad un massimo di un quinto dell'importo del contratto di cui all'art. 120 co. 9 del D.Lgs. 36/2023 nel corso della durata dell'affidamento sopraelencato, in **€ 48.000,00** al netto di IVA;
6. di assumere la conseguente prenotazione di spesa complessiva di **€ 24.400,00 (iva inclusa)**, così suddivisa:
 - **€ 8.540,00** impegnandola con imputazione alla Missione **04** - Programma **06** - Titolo **1**, codice del Piano dei conti integrato, necessario per la definizione della transazione elementare ex art. 13 DPCM 28/11/2011, 1.03.02.99.000 del Bilancio 2025-27, annualità 2025, al Capitolo **19220** denominato “prestazioni di servizi per interventi educativi a bambini e ragazzi” - codice Prodotto-Progetto **7252** Centro di Costo: **0180**, codice Modalità di gestione Conto annuale 002
 - **€ 15.860,00** impegnandola con imputazione alla Missione 04 Programma 06 Titolo 1 codice del piano dei conti integrato 1.03.02.11.999 del Bilancio 2025-27, annualità 2026, al capitolo **19220** denominato “prestazioni servizio diritto studio, iniziative promozionali e di solidarietà con il territorio, interventi educativi e ludici per ragazzi”, codice Prodotto-Progetto **7252**, centro di costo **0180**, codice Modalità di gestione Conto annuale 002;
7. di dare atto che il CIG (Codice Identificativo di Gara), verrà assunto successivamente all'individuazione dell'operatore economico e richiamato nell'apposito successivo atto;
8. di adempiere agli obblighi di pubblicità di cui agli art. 23 e 37 di cui al D.Lgs. 33/2013 (Decreto trasparenza), all'art. 1 co. 32 della L. 190/2012, all'art. 29 del D.Lgs. 36/2023;
9. di inviare alla Ragioneria il presente atto per le procedure all'art. 183 comma 7 D. Lgs. 267/2000;
10. di attestare che non sussistono situazioni di conflitto di interesse in capo al Dirigente firmatario e Responsabile del procedimento.

IL DIRIGENTE DEL SERVIZIO
Dott. Alberto Bevilacqua